

**3 ta' Lulju**

**SAN TUMAS, APPOSTLU**

**FESTA**

*Mill-Komun ta' l-Appostli*

**IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA**

**V/.** Mulej, iftaħli xufftejja.

**R/.** U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

**Salm 94 (95)**

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,  
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!  
Nersqu quddiemu b'ghana ta' radd il-ħajr,  
ngħannulu b'ghajat ta' ferħ.

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,  
sultan kbir fuq l-allat kollha.  
F'idejh huma qigħan l-art,  
tiegħu huma qcaċet l-għoljiet.  
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;  
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxteħtu quddiemu,  
għarkubbejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!  
Għaliex hu Alla tagħna,  
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

M'hux li kontu illum tisimghu leħnu!  
"La twebbsux qalbkom bħal f'Meriba,  
bħal dakinhar f'Massa, fid-deżert,  
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,  
għalkemm raw dak li jien għamilt.

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;  
u jien għedt: 'Qalbu mħassra dan il-poplu,  
u triqati ma jagħrfux.'  
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:  
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,  
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

**Ant.** Il-Mulej hu s-sultan ta' l-Appostli: ejjew nadurawh.

## UFFIĊĊJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,  
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

### INNU

Prinċipijiet li żzejjnu l-qorti  
tas-Sultan il-kbir u l-gholi,  
Ġesù stess kien li għallimkom  
u fid-dinja kollha bagħatkom.

Lilkom ried Appostli tiegħu  
gawhriet sbieħ u pedamenti  
ta' Ġerusalemm il-ġdida  
li l-Ħaruf il-musbieħ tagħha.

Ħajr troddilkom u tfahħarkom  
il-Għarusa tiegħu l-Knisja,  
għax bil-kelma tagħkom qamet,  
bit-tixrid ta' demmkom tqaddset.

Meta tgħib did-dinja w jinzel  
il-Fedddej bi Mħallef tagħha,  
kbir ikun il-ġieħ li tiksbu  
xhin għall-ħaq toqogħdu miegħu.

Kunu issa l-qawwa tagħna  
bit-talb tagħkom bla ma tieqfu,  
biex il-kliem li żrajtu fina  
jagħti frott kotran għas-sema.

Ġieħ u sebħ bla tmiem lil Kristu  
li ħatarkom messagġiera  
tal-Missier, u sawwab fuqkom

lill-Ispirtu u d-doni tiegħu. Ammen.

## **SALMODIJA**

**Ant. 1:** Ma' l-art kollha jasal leħinhom, mad-dinja kollha jinxtered kliemhom, hallelujah.

### **Salm 18 (19)A**

Is-smewwiet ixandru l-glorja ta' Alla, \*  
għemil idejh tħabbar il-firxa tas-sema.  
Jum lil ieħor jagħti l-aħbar, \*  
lejl lil ieħor iwassal it-tagħrif.

Ma hemmx aħbar u anqas kliem, \*  
ma hemmx leħen li ma jinstemax.  
Ma' l-art kollha jasal leħenhom, \*  
mad-dinja kollha jixtered kliemhom.

Lix-xemx għamlilha għarix fihom; †  
u hi, bħal għarus ħiereg minn kamartu,  
ferhana bħal ggant għall-girja tagħha,  
minn truf is-smewwiet hi toħroġ, †  
sat-truf l-oħra d-dawran tagħha; \*  
xejn ma jinħeba mis-šhana tagħha.  
Glorja.

**Ant. 1:** Ma' l-art kollha jasal leħinhom, mad-dinja kollha jinxtered kliemhom, hallelujah.

**Ant.2:** Għemil il-Mulej ixandru, u jifhmu sewwa kull ma għamel, hallelujah.

### **Salm 63 (64)**

Isma', o Alla, leħen it-tnehid tiegħi; \*  
mill-biża' ta' l-għadu ħarisli ħajti.  
Aħbini mill-konfoffa tal-ħziena, \*  
mit-tixwix ta' dawk li jagħmlu l-ħażen,  
dawk li jsinnu bħal sejf ilsienhom, \*  
jitfgħu kliem iebes bħal vlegeg,

biex mill-moħba jolqtu 'l min hu bla ħtija, \*  
jolqtuh għal għarrieda, bla biża' ta' xejn.

Moħħhom shiħ fil-ħsieb ħażin tagħhom, †  
jiftiehm u kif jonsbu bil-moħbi, \*  
u jgħidu: "Min se jarana?"  
Ifittxu l-ħażen, †  
ifasslu pjan maħsub sewwa. \*  
Min jifhem moħħ u qalb il-bniedem!

Imma Alla bil-vleġeġ jolqothom; \*  
fdaqqa waħda jimtlew kollhom ġrieħi.  
Minħabba lsienhom isiru herba; \*  
kull min jarahom iċaqtaq rasu.  
U lkoll jimtlew bil-biża' ta' Alla,  
għemilu jxandru, \*  
u jifhmu sewwa kull ma għamel.

Jifraħ il-ġust fil-Mulej u fih jistkenn; \*  
jiftaħru daww kollha ta' qalbhom safja.  
Glorja.

**Ant.2:** Għemil il-Mulej ixandru, u jifhmu sewwa kull ma għamel, hallelujah.

**Ant. 3:** Ixandru l-ġustizzja tiegħu, jaraw il-popli kollha s-sebħ tiegħu, hallelujah.

### **Salm 96 (97)**

Il-Mulej isaltan! †  
Ħa taqbeż l-art bil-ferħ, \*  
u jifirħu l-ħafna gzejjer!  
Šhab u dlam hemm madwaru; \*  
is-sewwa u l-ħaqq is-sisien tat-tron tiegħu.  
In-nar jimxi quddiemu, \*  
u jeqred madwaru l-għedewwa tiegħu.  
Il-beraq tiegħu jdawwal id-dinja; \*  
tara dan l-art u titriegħed.  
Bħax-xama' jdubu l-muntanji quddiem il-Mulej, \*  
quddiem is-Sid ta' l-art kollha.

Ixandru s-smewwiet il-gustizzja tiegħu; \*  
jaraw il-popli kollha s-sebħ tiegħu.  
Jinfixlu dawk kollha li jqimu l-idoli, †  
li jiftaħru bix-xbihat fiergħa tagħhom; \*  
u quddiemu jinxteħtu l-allat kollha.  
Tisma' dan u tifraħ Sijon, †  
jaqbzu bil-ferħ l-ibliet ta' Ġuda, \*  
minħabba l-gustizzja tiegħek, Mulej.  
Għax int, Mulej, inti l-Gholi, †  
'il fuq mill-art kollha, \*  
oghla ħafna mill-allat.

Ihobb il-Mulej lil min jobghod il-ħażen, †  
iħares il-ħajja ta' ħbiebu, \*  
jehlishom minn idejn il-ħżiena.  
Ifegġ id-dawl fuq il-gust, \*  
u l-hena għal qalb in-nies sewwa.  
Ifirħu, gusti, fil-Mulej, \*  
u fahħru l-isem qaddis tiegħu.  
Glorja.

**Ant. 3:** Ixandru l-gustizzja tiegħu, jaraw il-popli kollha s-sebħ tiegħu, hallelujah.

**V/.** Huma xandru tifhir il-Mulej u l-qawwa tiegħu.

**R/.** U l-għeġubijiet li għamel.

## **LEZZJONI 1**

Qari mill-Ewwel Ittra ta' San Pawl Appostlu lill-Korintin **1 Kor 4:1-16**

*Inkunu nixbħu lill-Appostli kif l-Appostli jixbħu lil Kristu*

Ħuti: In-nies għandhom iħarsu lejna bħala ministri ta' Kristu u amministraturi tal-misteri ta' Alla. Issa barra minn dan, l-amministraturi wieħed jistenniehom li jkunu fidili. Izda ngħid għalija, ftit li xejn jimpurtani li nkun iġġudikat minnkomp jew minn xi tribunal tal-bnedmin; anqas jiena stess ma niġġudika lili nnifsi. Tassew li jiena stess ma nħoss xejn fuq il-kuxjenza tiegħi; imma mhux b'daqshekk jien iġġustifikat; hu l-Mulej li jiġġudikani. Għalhekk tiġġudikawx qabel il-waqt sa ma jiġi l-Mulej; hu għad johroġ għad-dawl dak li hu moħbi

fid-dlam, u jikxef il-fehmiet mistura tal-qlub. U mbagħad kull wieħed jieħu minghand Alla t-tifhir li jkun jisthoqqlu.

Dan kollu, ħuti, għedtu għalija u għal Apollo minħabba fikom, biex minna intom titgħallmu x'jiġifieri: "Mhux aktar milli hemm miktub," ħalli hadd minnkom ma jintefah b'wieħed kontra l-ieħor. Int, min hu li jagħżlek? X'għandek li ma ngħatalekx? U jekk ingħatalek, l-għala tiftaħar bħallikieku ma ngħatalek xejn? Intom ġa mxebbgħin! Intom ġa stagħnejtu! Issaltnu minghajrna! Jalla ssaltnu ħalli nsaltnu aħna wkoll magħkom. Jiena naħseb li lilna l-Appostli Alla xeħetna għall-aħħar wara kulhadd bħallikieku telaqna għall-mewt; għax sirna spettaklu għad-dinja, għall-aṅgli u għall-bnedmin. Aħna boloh minħabba fi Kristu, intom għaqdin fi Kristu; aħna dgħajfa, u intom qawwija; intom nies tal-ġieħ, aħna bla ġieħ. Sa issa aħna bil-ġuħ u bil-għatx, msawwta u bla dar; jaħqruna, u nistabru; jgħidu fuqna, u nwieġbu bil-ħlewwa. Sirna qisna l-knis tad-dinja, ir-rimi ta' kulhadd sa llum.

M'iniex nikteb dan biex inħammrikom wiċċkom, imma biex inwiddibkom, bħal uliedi għeżiež. Għax jekk għandkom bl-eluf għalliema fi Kristu, ma għandkomx ħafna missirijiet; għax jiena hu li bl-Evangelju nissiltkom fi Kristu. Bil-qawwa kollha nitlobkom: Ixbhu lili.

## **RESPONSORJU Ġw 15:15; Mt 13:11. 16**

**R/.** Ma nsejġhilkomx aktar qaddejja, sejjahtilkom ħbieb: \* Għaliex kull ma smajt minghand Missieri għarrafthulkom.

**V/.** Lilkom ingħata li tagħrfu l-misteri tas-Saltna tas-Smewwiet: henjin għajnejkom għax qegħdin jaraw: henjin widnejkom għax qegħdin jisimġu. \* Għaliex kull ma smajt minghand Missieri għarrafthulkom.

## **LEZZJONI II**

Qari mill-Omiliji tal-Papa San Girgor il-Kbir fuq l-Evangelji.

### *Mulej tiegħi u Alla tiegħi*

*Wieħed mit-tnax, Tumas. Imlaqgam it-Tewmi, ma kienx magħhom meta ġie Ġesù. Dan il-wieħed mit-Tnax kien għadu barra, u meta reġa' daħal sema' x'gara imma ma riedx jemmen li qalulu. Il-Mulej reġa' ġie, sejjaħ lid-dixxiplu li ma riedx jemmen, tah ġenbu biex imissu, wrieh idejh u, kif ħallieh jara l-marka tal-ġrieħi tiegħu, fejjaqlu l-ġerħa tiegħu, in-nuqqas ta' fidi. X'taraw f'dan kollu, ħuti għeżiež? Dak id-dixxiplu magħżul minn Kristu kien barra, ġie u sema', sema' u*

gieħ dubju, gieħ dubju u resaq imiss, mess u emmen. Jidhrilkom li dan kollu ġara bla ħsieb?

Le, mhux bla ħsieb, imma għax Alla stess ried hekk. Fil-ħniena kbira tiegħu, Alla mexa b'mod ta' l-għageb għax meta lil dak id-dixxiplu, li ma emminx, riedu jmiss il-ġrieħi fil-ġisem ta' l-Imghallem, huwa fejjaq lilna mid-deni tan-nuqqas ta' fidi. Tumas, li kien hekk tqil biex emmen, swielna ta' ġid għall-fidi tagħna aktar mid-dixxipli l-oħra li emmnu; huwa emmen għax mess b'idejh stess, u bis-saħħa ta' dan aħna wkoll nistgħu nneħhu kull dubju u nitwettqu fil-fidi. Huwa tana xhieda li Kristu qam tassew mill-imwiet sewwasew għax, billi ma emminx, resaq u mess b'idejh il-ġisem ta' Kristu.

Mess, u qal: *Mulej tiegħi u Alla tiegħi! Qallu Ġesù: Emmint għax rajtni!* Issa l-Appostlu Pawlu jgħid: *Il-fidi hija l-pedament tal-ħwejjeg li għandna nittamaw, hija l-prova tal-ħwejjeg li ma jidhrux.* Dawn l-kelmiet juruna ċar li l-fidi hija l-prova ta' dawk il-ħwejjeg li ma nistgħux naraw; għax dak li naraw ma jaqax taħt il-fidi imma taħt l-għarfa. Mela għaliex qallu, *Emmint għax rajtni* lil Tumas wara li messu? Għax Tumas ra ħaġa, u emmen oħra. Ebda bniedem li jmut ma jista' jara lil Alla. Mela Tumas ra l-bniedem u emmen li hu Alla, bħalma stqarr u qal: *Mulej tiegħi u Alla tiegħi!* Ra u emmen, ħares lejn dak li kien bniedem tassew, u stqarr fih lil dak li ma setax jara, lil Alla.

Huwa ta' ferħ kbir għalina l-kliem li mbagħad qallu: *Henjin dawk li ma rawx u emmnu.* Dan il-kliem qiegħed għalina b'mod speċjali, għalina li nżommu f'moħħna lil dak li ma rajniehx b'għajnejna. Izda qiegħed għalina sakemm nuru l-fidi tagħna bl-għemil. Għax jemmen tassew min jagħmel skond ma jemmen. Għal dawk li jemmu bil-kliem biss, Pawlu jgħid: *Jistqarru li jagħrfu lil Alla, biex imbagħad bl-għemil tagħhom jiċċduh.* U Ġakbu jzid: *Il-fidi mingħajr l-għemil hija mejta.*

## **RESPONSORJU 1 Ġw 1:2. 1. 3a**

**R/.** Il-ħajja wriet ruħha u aħna rajnieha u qegħdin nixhdu għaliha. Qegħdin inxandrulkom \* Il-ħajja ta' dejjem li kienet għand il-Missier u li wriet ruħha lilna.

**V/.** Dak li aħna smajna, li rajna b'għajnejna, li lejha ħarisna u li messew idejna, jiġifieri l-kelma tal-ħajja, dan se nxandrulkom. Il-ħajja ta' dejjem li kienet għand il-Missier u li wriet ruħha lilna.

## **INNU LILEK, O ALLA, INFĀĦHRU.**

Lilek, o Alla, infāħħru: \* lilek b'Mulej nistqarru.

Lilek Missier ta' dejjem, \* id-dinja kollha tqimek.

Lilek l-angli kollha, \*



Lilek is-smewwiet u l-qawwiet kollha tagħhom,  
Lilek il-kerubini u s-serafini \*  
Ixandruk bla heda:

Qaddis, \* Qaddis, \* Qaddis \*  
Il-Mulej Alla ta' l-eżerċti.  
Is-smewwiet u l-art mimlija \*  
bil-kobor tas-sebħ tiegħek.

Lilek ifaħħar \*  
Il-ġemgħa glorjuża ta' l-Appostli.

Lilek ifaħħar \*  
l-ġhadd sabiħ tal-Profeti.

Lilek ifaħħru \*  
il-qtajja' tal-martri rebbieħa kollhom bjuda.

Mad-dinja kollha \* il-Knisja mqaddsa tistqarr fik:  
il-Missier \* ta' kobor bla qjies  
l-Iben tiegħek miqjum, \* veru u waħdieni  
u l-Ispirtu s-Santu, \* id-Difensur

Kristu, \* inti s-Sultan glorjuż.  
Inti minn dejjem \* Bin il-Missier.  
Int, biex teħles lill-bniedem, \*  
ma stmerrejtix tinzel f' ġuf ta' Vergni.  
Int ħriġt rebbieħ fuq is-setgħa tal-mewt, \*  
u ftaħt is-saltna tas-smewwiet għal min jemmen.  
Int qiegħed fil-leminija ta' Alla, \*  
fis-sebħ tal-Missier.

Aħna nemmnu \*  
li int għad terga' tigi bħala mħallef.  
Nitolbuk għalhekk li tghin lill-qaddejja tiegħek, \*  
li int fdejt b'demmek il-ghaziż.  
Aghmel li nissieħbu mal-qaddisin tiegħek \*  
fil-glorja ta' dejjem.

Salva lill-poplu tiegħek, Mulej, \*  
bierek lill-wirt tiegħek.  
Kun ir-ragħaj tagħhom, \*  
erfagħhom għal dejjem.  
Minn jum għall-iehor \* aħna nberkuk;  
u nfahħru ismek għal dejjem, \*

u għal dejjem ta' dejjem.  
Aghmel, Mulej, li llum \*  
inħarsu ruħna minn kull dnub.  
Henn għalina, Mulej, \* henn għalina.  
Ħa tkun fuqna, Mulej, it-tjieba tiegħek, \*  
kif fik hi t-tama tagħna.  
Fik, Mulej, jien nistkenn: \*  
ma jkolli qatt għax ninfixel.

### **TALBA**

Aghntina, o Alla li tista' kollox, li nifirħu bil-festa ta' l-apostlu San Tumas, u li, bl-għajnuna tat-talb tiegħu, nissahħu dejjem iżjed fil-fidi biex ikollna l-ħajja fl-Isem ta' dak li hu għarfu b'Mulej, Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

**R/.** Inroddu ħajr lil Alla.

## IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### INNU

Int li tidli b'dawl mill-aqwa  
fost il-ġemgħa ta' l-appostli,  
nitolbuk, Tumas, biex tilqa'  
kollok tjieba t-tifhir tagħna.

Għall-imħabba li wriek Kristu,  
meta riedek mal-magħżula,  
int wegibt li kont imħejji  
tagħti hajtek għall-Imgħallem.

Hekk kif smajt il-bxara l-kbira  
minn fomm l-aħwa, qalbek tħawwdet;  
biex tkun ċert, ridt tqiegħed idek  
fuq il-pjagi u l-ġenb ta' Kristu.

Ferħet qalbek meta daħal  
kollu ħniena w ħalliek tmissu;  
dlonk stqarrejtu b'Mulej Alla,  
b'qima safja w fidi mħegġa.

Inti b'hekk wettaqt fil-fidi  
lilna wkoll, li le ma rajna,  
u ħegġigtna biex fl-imħabba  
ta' Ġesù bla heda nikbru.

Lill-Feddej ħanin kull glorja:  
hu, bis-saħħa tat-talb tiegħek,  
imexxina lejħ bil-fidi,  
ħa narawh fis-saltna mbierka. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** Tumas qal: Mulej, aħna ma nafux fejn inti sejjer, kif nistgħu nafu t-triq?  
Wiegħbu Ġesù: Jiena hu t-triq, il-verità u l-ħajja.

### Salm 62 (63), 2-9

Alla, Alla tiegħi int; \*  
lilek ħerqan infittex.  
Ruħi bil-għatx għalik, †  
għalik imxennaq jiena, \*  
bħal art niexfa, maħruqa, bla ilma.  
Għalhekk ġejt narak fit-tempju mqaddes tiegħek, \*  
biex nitgħaxxaq bis-setgħa u l-glorja tiegħek.  
Għax it-tjieba tiegħek aħjar mill-ħajja, \*  
xufftejja jxandru t-tifhir tiegħek.

Għalhekk inbierkek tul ħajti kollha; \*  
ngħolli jdejjja u nsejjaħ ismek.  
Bħal b'ikel mill-aħjar li jsemmen nimtela, \*  
u jgħannilek fommi b'xufftejn ferrieħa,  
meta, mimdud fuq friexi, fik niftakar, \*  
u nahseb fuqek fis-sahriet tal-lejl.  
Għax int kont għajnuna għalija, \*  
għad-dell ta' gwenħajk ngħanni bil-ferħ.  
Miegħek tingħaqad ruħi, \*  
int twezinni bil-leminija tiegħek.

**Ant. 1:** Tumas qal: Mulej, aħna ma nafux fejn inti sejjer, kif nistgħu nafu t-triq?  
Wiegħbu Ġesù: Jiena hu t-triq, il-verità u l-ħajja.

**Ant. 2:** Tumas, jgħidulu t-Tewmi, ma kienx magħhom meta ġie Ġesù. Għalhekk id-dixxipli l-oħra qalulu. Rajna l-Mulej, hallelujah.

### Kantiku (Dan 3,57-88.56)

Bierku, għemejjel kollha tal-Mulej, il-Mulej, \*  
fahħruh u għolluh għal dejjem.  
Bierku, anġli tal-Mulej, il-Mulej; \*  
bierku, smewwiet, il-Mulej.  
Bierku, ilmijiet kollha ta' fuq is-sema, il-Mulej; \*

bierku, setgħat kollha, il-Mulej.  
Bierku, xemx u qamar, il-Mulej; \*  
bierku, kwiekeb tas-sema, il-Mulej.

Bierku, xita u nida kollha, il-Mulej; \*  
bierku, irjieħ kollha, il-Mulej.  
Bierku, nar u sħana, il-Mulej; \*  
bierku, bard u ksieħ, il-Mulej.  
Bierku, nida u borra, il-Mulej; \*  
bierku, silġ u bard, il-Mulej.  
Bierku, ġlata u silġ, il-Mulej; \*  
bierku, iljieli u granet, il-Mulej.  
Bierku, dawl u dlam, il-Mulej; \*  
bierku, beraq u sħab, il-Mulej.

Ha tbierek l-art il-Mulej, \*  
ħa tfaħħru u tgħollih għal dejjem.  
Bierku, muntanji u għoljiet, il-Mulej; \*  
bierku, kull ma jinbet fl-art, il-Mulej.  
Bierku, għejun, il-Mulej; \*  
bierku, ibħra u xmajjar, il-Mulej.  
Bierku, ħut kbir u kull ma jziġġ fl-ilma, il-Mulej; \*  
bierku, tjur kollha ta' l-ajru, il-Mulej.  
Bierku, bhejjem u mrieħel kollha, il-Mulej; \*  
bierku, ulied il-bnedmin, il-Mulej.

Bierek, Izrael, il-Mulej, \*  
faħħruh u għolluh għal dejjem.  
Bierku, qassisin tal-Mulej, il-Mulej; \*  
bierku qaddejja tal-Mulej, il-Mulej.  
Bierku, spirti u rwieħ tal-ġusti, il-Mulej; \*  
bierku, qaddisin u intom ta' qalb umli, il-Mulej.  
Bierku, Ħananija, Għazarija u Misael, il-Mulej, \*  
faħħruh u għolluh għal dejjem.  
Inbierku l-Missier u l-Iben u l-Ispirtu s-Santu; \*  
infahħruh u ngħolluh għal dejjem.  
Imbierek int, Mulej, fil-wisa' kollu tas-sema, \*  
ta' min jgħollik u jsebbħek fuq kollox għal dejjem.

**Fl-aħħar ta' dan il-kantiku l-Glorja ma tingħadx.**

**Ant. 2:** Tumas, jgħidulu t-Tewmi, ma kienx magħhom meta gie Ġesù. Għalhekk id-dixxipli l-oħra qalulu. Rajna l-Mulej, hallelujah.

**Ant. 3:** Midd idek, u ara l-marka ta' l-imsiemer: tkunx bniedem bla fidi, iżda emmen, hallelujah.

### **Salm 149**

Għannu lill-Mulej għanja ġdida: \*  
fil-ġemgħa ta' ħbiebu t-tifhir tiegħu  
Ha jifrah Izrael bil-Ħallieq tiegħu, \*  
u jithennew ulied Sijon bis-sultan tagħhom  
Ha jfahħru biż-żfin l-isem tiegħu, \*  
bid-daqq tat-tanbur u taç-çetra!  
Għax il-Mulej jitgħaxxaq bil-poplu tiegħu, \*  
u jsebbah lill-fqajrin bir-rebħa.

Bil-glorja jithennew ħbiebu, \*  
u jaqbzu bil-ferħ fuq friexhom!  
It-tifhir ta' Alla jkun fuq fommhom, \*  
u sjuf b'żewġt ixfar f'idejhom,  
biex jistgħu jithallsu mill-ġnus, \*  
u jagħtu l-kastig lill-popli,  
jorbtu bil-ktajjen is-slaten tagħhom, \*  
bi rbit tal-ħadid il-kbarat tagħhom,  
jagħmlu minnhom il-ħaqq miktub għalihom: \*  
dan hu gieħ għall-ħbieb tiegħu kollha.  
Glorja.

**Ant. 3:** Midd idek, u ara l-marka ta' l-imsiemer: tkunx bniedem bla fidi, iżda emmen, hallelujah.

### **LEZZJONI QASIRA Ef 2:19-22**

Ma għadkomx aktar barranin u għorba imma intom ċittadini flimkien mal-qaddisin u nies tad-dar ta' Alla, mibnija lkoll fuq is-sisien ta' l-appostli u tal-profeti, fejn Kristu hu l-ġebbla tax-xewka. Fih il-bini kollu marbut sewwa, jitla f'tempju qaddis fil-Mulej; fih intom ukoll, fl-Ispirtu tinbnew f'dar fejn jgħammar Alla.

## RESPONSORJU QASIR

R/. Int tqeghedhom kapijiet \* fuq l-art kollha. Int.

V/. Ifakkru l-isem tieghek, Mulej. \* Fuq l-art kollha. Glorja. Int.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Tumas, emmint għax rajtni! Henjin dawk li ma rawx u emmnu, hallelujah.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, \*  
għaliex gie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,  
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni \*  
f' dar David, qaddej tiegħu,  
bħalma kien wiegħed fl-imghoddi \*  
b' fomm il-profeti qaddisin tiegħu,  
biex isalvana mill-għedewwa tagħna \*  
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.  
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, \*  
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,  
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, \*  
li jagħtina  
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, \*  
naqduh bla biża'  
tul ħajjitna kollha, \*  
bil-gustizzja u l-qdusija quddiemu.  
U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; \*  
għax tmur qabel il-Mulej biex thejjilu triqatu,  
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, \*  
bil-maħfra ta' dnubiethom,  
hierga mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, \*  
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,  
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu  
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, \*  
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.  
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, \*  
u lill-Ispirtu s-Santu,  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, \*  
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

### Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Tumas, emmint għax rajtni! Henjin dawk li ma rawx u emmnu, hallelujah.

### PREĊI

Ħuti gheżiež, bil-ħidma ta' l-Appostli sirna werrieta tas-sema. Inroddu ħajr lil Alla għall-gid kollu li tana, u ngħidulu:

*Lilek tfaħħar, Mulej, il-ġemgħa ta' l-Appostli.*

Infahħruk, Mulej, għax permezz ta' l-Appostli għaddejt lilna l-mejda tal-Ġisem u d-Demm tiegħek,

- li bihom tgħajjixna u ssaħħahna.

*Lilek tfaħħar, Mulej, il-ġemgħa ta' l-Appostli.*

Infahħruk, Mulej, għax l-Appostli hejjew għalina l-mejda tal-kelma tiegħek.

- li biha nimtew bid-dawl u l-ferħ.

*Lilek tfaħħar, Mulej, il-ġemgħa ta' l-Appostli.*

Infahħruk, Mulej, għax fuq l-Appostli bnejt il-Knisja qaddisa tiegħek.

- li fiha lkoll ningħaqdu f' ġisem wieħed.

*Lilek tfaħħar, Mulej, il-ġemgħa ta' l-Appostli.*

Infahħruk, Mulej, għax bl-Appostli tajtna l-ħasil tal-Magħmudija u l-indiema,

- li bih nitnaddfu minn dñubietna kollha.

*Lilek tfaħħar, Mulej, il-ġemgħa ta' l-Appostli.*

### Missierna

#### Talba

Agħtina, o Alla li tista' kollox, li nifirħu bil-festa ta' l-appostlu San Tumas, u li, bl-għajjnuna tat-talb tiegħu, nissaħħu dejjem iżjed fil-fidi biex ikollna l-ħajja fl-Isem ta' dak li hu għarf u b'Mulej, Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

### Gheluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**Ammen.**



## IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlsni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### Fid-Disgha ta' filghodu

#### INNU

Spirtu s-Santu, li int Alla  
wieħed mal-Missier u l-Iben,  
ejja xxerred ġewwa fina,  
ħalli bik ilkoll timliena.

Bi kliem fommna, b'qalbna w ruħna,  
nerfġhu lejġ it-tiffhir tagħna;  
int kebbisna b'nar imħabbtek,  
u nxerduh fl-oħrajn madwarna.

Kun id-dawl li jtina l-għarfa  
tal-Missier u l-Iben tiegħu:  
żomm qawwija l-fidi tagħna  
fik, l-Ispirtu li ġej minnhom. Ammen.

**Ant.** Morru, xandru l-bxara t-tajba tas-Saltna: b'xejn ħadtu, b'xejn aġtu.

### F'Nofsinhar

#### INNU

Mexxej qawwi, Alla veru,  
Inti kollox tqassam sewwa:  
jisbaħ jum, tagħnih bid-dija;  
f'nofsu żzejnu b'dawl iħaġġeġ.

Iżda itfi l-għadab fina,  
taffi s-sħana ta' kull deni,  
aġhti s-saħħa 'l min hu dġhajjef,  
ġib is-sliem tassew fi qlubna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,  
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,  
li ta' dejjem hi saltnatkom  
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

**Ant.** Ara, jiena magħkom dejjem, sa l-aħħar taż-żmien.

### **Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar**

#### **INNU**

Alla, int, li fik innifsek  
m'hemmx tibdil lill-ħlejjaq triegi:  
lil kull siegħa tal-ġurnata  
tqis id-dawl li jkun imissha.

Ibagħtilna lejla tajba,  
fejn il-ħajja qatt ma tonqos,  
imma tersaq lejn il-glorja,  
li tkun ħlas ta' mewt qaddisa.

Isma' talbna, Missier twajjeb,  
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,  
li ta' dejjem hi saltnatkom  
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

**Ant.** Jekk tibqgħu shaħ sa l-aħħar tiksbu rwieħkom.

*Salmodija tal-ġimgha li jmiss ...*

### **Fid-Disgħa ta' filghodu**

**Ant.** Morru, xandru l-bxara t-tajba tas-Saltna: b'xejn ħadtu, b'xejn agħtu.

### **LEZZJONI QASIRA 2 Kor 5:19b-20**

Alla fdalna l-messaġġ tal-ħbiberija tagħna miegħu. Mela aħna ambaxxaturi ta' Kristu, bħallikioku Alla stess qiegħed ikellimkom permezz tagħna. Nitlobkom f'isem Kristu: aghmlu ħbieb ma' Alla.

**V/.** Ma' l-art kollha jasal leħinhom.  
**R/.** Mad-dinja kollha jinxtered kliemhom.

## **F'Nofsinhar**

**Ant.** Ara, jiena magħkom dejjem, sa l-aħħar taż-żmien.

## **LEZZJONI QASIRA**

**Atti 5:12a. 14**

Bis-saħħa ta' l-apostli kienu qegħdin isiru hafna mirakli u għegubijiet kbar fost il-poplu. L-għadd ta' dawki li kienu jemmnu fil-Mulej, sew irġiel sew nisa, kien dejjem jizdied u joktor.

**V/.** Huma ħarsu l-preċetti ta' Alla.  
**R/.** U l-kmandamenti tiegħu.

## **Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar**

**Ant.** Jekk tibqgħu shaħ sa l-aħħar tiksbu rwieħkom.

## **LEZZJONI QASIRA Atti 5:41-42**

L-apostli ħarġu minn quddiem is-Sanhedrin, ferħana talli ġew meqjusa bħala nies li jisthoqqilhom ikunu mmaqdra minħabba fl-Isem. U kuljum fit-tempju u fi djarhom, ma kinux jehdew jgħallmu u jxandru l-Bxara t-tajba li Ġesù huwa l-Kristu.

**V/.** Ifirħu u ithennew.  
**R/.** Għax ismijietkom miktuba is-smewwiet.

## **Talba**

Agħtina, o Alla li tista' kollox, li nifirħu bil-festa ta' l-apostlu San Tumas, u li, bl-għajnuna tat-talb tiegħu, nissaħħu dejjem iżjed fil-fidi biex ikollna l-ħajja fl-Isem ta' dak li hu għarfu b'Mulej, Ibnek Ġesù Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej  
**R/.** Inroddu ħajr lil Alla.

## IT-II GĦASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### INNU

Fis-smewwiet il-għana jidwi,  
taqbeż l-art bil-ferħ mimlija;  
f'dan il-jum ta' festa l-Knisja  
tweġġaħ bit-tifħir l-Appostli.

Intom, l-imħallfin tad-dinja,  
li dawwaltu l-art b'taġħlimkom:  
b'qalbna kollha nduru lejkom,  
agħtu widen għat-talb taġħna.

B'kelma taġħkom tħollu w torbtu,  
bħalma fl-art, ukoll fis-sema;  
fi tjubitkom, ħollu lilna  
minn kull rabta ta' dñubietna.

B'ordni taġħkom terġa s-saħħa  
bil-fejqan tal-morda kollha;  
fejjqu wkoll il-mard ta' ruħna,  
roddu l-qawwa fejn hu dgħajjef.

Biex kif fl-aħħar Kristu Mħallef  
jigi jaġħmel ħaqq mid-dinja,  
isejġħilna hdejh biex miegħu  
niksbu l-wirt fil-ferħ tas-saltna.

B'wiċċna fl-art insebbħu 'l Alla,  
għaliex bikom iwasslilna  
it-taġħlim ta' l-Evangelju  
fit-triq taġħna lejn is-sema. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** Tumas qal: Mulej, aħna ma nafux fejn inti sejjer; kif nistgħu nafu t-triq? Wiegħbu Ġesù: Jiena hu t-triq, il-verità u l-ħajja.

### Salm 115 (116B)

Bqajt nemmen, mqar meta għedt: \*  
"Jiena mdejjaq ħafna!"  
Jien għedt fin-niket tiegħi: \*  
"Qarrieq hu kull bniedem."

Xi nrodd lill-Mulej \*  
għall-ġid kollu li għamel miegħi?  
Ngħolli l-kalċi tas-salvazzjoni, \*  
u isem il-Mulej insejjah.  
Intemm lill-Mulej il-wegħdiet tiegħi \*  
quddiem il-poplu tiegħu kollu.  
Għażiża f'għajnejn il-Mulej \*  
hi l-mewt tal-ħbieb tiegħu.

Iva, Mulej, jien qaddej tiegħek, \*  
jien qaddej tiegħek, bin il-qaddejja tiegħek.  
Int hallejtli l-irbit tiegħi. †  
Lilek noffri sacrificċju ta' radd il-ħajr, \*  
u isem il-Mulej insejjah.

Intemm lill-Mulej il-wegħdiet tiegħi, \*  
quddiem il-poplu tiegħu kollu,  
fil-btieħi ta' dar il-Mulej, \*  
ġo nofsok, Ġerusalem!  
Glorja.

**Ant. 1:** Tumas qal: Mulej, aħna ma nafux fejn inti sejjer; kif nistgħu nafu t-triq? Wiegħbu Ġesù: Jiena hu t-triq, il-verità u l-ħajja.

**Ant. 2:** Tumas, jgħidulu t-Tewmi, ma kienx magħhom meta ġie Ġesù. Għalhekk id-dixxipli l-oħra qalulu. Rajna l-Mulej, hallelujah

## Salm 125 (126)

Meta l-Mulej regġa' lura l-imjassra ta' Sijon, \*  
konna qisna mitlufa f'holma;  
mbagħad bid-daħk imtela fommna, \*  
u bl-għajjat ta' ferħ ilsienna.

Mbagħad bdew jgħidu fost il-ġnus: \*  
"Kbir f'għemilu l-Mulej magħhom!"  
Kbir f'għemilu l-Mulej magħna! \*  
U aħna bil-ferħ imtlejna.

Biddel, Mulej, xortina, \*  
bħall-widien tan-Negeb!  
Dawk li jżirgħu fid-dmugh \*  
jaħsdu bl-għana ta' ferħ.

Huma u sejrjn, imorru jibku, \*  
iġorru ż-żerriegħa għaž-żriġħ.  
Izda huma u ġejjin lura, jiġu b'għana ta' ferħ, \*  
iġorru l-qatet f'idejhom.  
Glorja.

**Ant. 2:** Tumas, jgħidulu t-Tewmi, ma kienx magħhom meta ġie Ġesù. Għalhekk id-dixxipli l-oħra qalulu. Rajna l-Mulej, hallelujah

**Ant. 3:** Midd idek, u ara l-marka ta' l-imsiemer: tkunx bniedem bla fidi, izda emmen, hallelujah.

## Kantiku Ef 1:3-10

Imbierək Alla u Missier Sidna Ġesù Kristu, \*  
li mliena b'kull xorta ta' barka spiritwali,  
fis-smewwiet fi Kristu.  
Hekk hu għażilna fih, †  
sa minn qabel il-ħolqien tad-dinja, \*  
biex inkunu qaddisa u bla tebgħa  
quddiemu fl-imħabba;  
iddestinana li nkunu għalih ulied adottivi †  
permezz ta' Ġesù Kristu, \*  
skond ma għoġob lir-rieda tiegħu,

għat-tifhir tal-glorja tal-grazzja tiegħu, \*  
li biha mliena fl-Għażiż tiegħu.  
Fih ahna għandna l-fidwa bid-demmi tiegħu, \*  
il-maħfra tad-dnubiet,  
skond l-għana tal-grazzja tiegħu, \*  
li biha fawwarna fl-għerf u l-għaqal kollu:

hu għarrafna l-misteru tar-rieda tiegħu, †  
skond il-pjan li għoġbu jfassal fih minn qabel, \*  
u li kellu jseħh meta tasal il-milja taż-żminijiet:

jigifieri, li kollox jingabar taht Ras wahda, li hu Kristu, \*  
kull ma hu fl-art u kull ma hu fis-sema.  
Glorja.

**Ant. 3:** Midd idek, u ara l-marka ta' l-imsiemer: tkunx bniedem bla fidi, izda emmen, hallelujah.

### **LEZZJONI QASIRA**

**Ef 4:11-13**

Kristu ta lil xi wħud li jkunu appostli, lil xi wħud profeti, lil xi wħud evangelisti, lil xi wħud rgħajja u mgħallmin, ħalli b'hekk jitrawwmu l-qaddisin għax-xoġhol tal-ħidma tagħhom għall-bini tal-gisem ta' Kristu, sakemm ahna lkoll naslu biex insiru wiehed fil-fidi u fl-għarfa ta' l-Iben ta' Alla. Insiru Raġel magħmul, fl-aħjar ta' zmienu. U hekk isseħh il-milja ta' Kristu.

### **RESPONSORJU QASIR**

**R/.** Xandru fost il-ġnus \* is-sebħ tal-Mulej. Xandru.

**V/.** Fost il-popli kollha l-għegubijiet tiegħu. \* Is-sebħ tal-Mulej. Glorja. Xandru.

**Ant. tal-kantiku ta' Marija:**

Jien ressaqt sebghi fuq il-marka ta' l-imsiemer u idi fuq ġenbu, u għedt: Mulej tiegħi u Alla tiegħi, hallelujah.

Ruhi tfahhar il-kobor tal-Mulej, \*  
u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,  
għax hu xeħet għajnejh  
fuq ic-ċokon tal-qaddejja tiegħu. \*

Iva, minn issa 'l quddiem  
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; \*  
qaddis hu l-isem tiegħu.  
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien \*  
fuq dawk li jibzġhu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, \*  
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.  
Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, \*  
u għolla ċ-ċkejknin.  
Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, \*  
u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.  
Ħa ħsieb Iżrael, qaddej tiegħu, \*  
għax ftakar fil-ħniena tiegħu  
- bħalma wiegħed lil missirijietna - \*  
b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.  
Glorja.

### Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Jien ressaqt sebġi fuq il-marka ta' l-imsiemer u idi fuq ġenbu, u għedt:  
Mulej tiegħi u Alla tiegħi, hallelujah.

### PREĊI

Ħuti għezież, aħna, li nbnejna fuq is-sisien ta' l-Appostli, nitolbu lil Alla, il-Missier li jista' kollox, għall-poplu qaddis tiegħu, u ngħidulu:

*Mulej, ftakar fil-Knisja tiegħek.*

Missier, int ridt li Ibnek iqum mill-imwiet u jidher l-ewwel lill-Appostli:

- aġmel li aħna nwasslu l-Evangelju lill-ħlejjaq kollha.

Int bghatt lil Ibnek fid-dinja biex ixandar il-bxara t-tajba lill-fqar:

- aġmel li aħna nwasslu l-Evangelju lill-ħlejjaq kollha.

Inti bghattilna lil Ibnek biex jiżra fina l-kelma tiegħek:

- aġtina li, wara t-taħbit tagħna biex niżirġu l-kelma, niġbru l-frott tagħha bil-ferħ.

Int bghatt lil Ibnek biex b'demmu jerga' jħabbeb lid-dinja miegħek:

- għinna biex naħdmu lkoll id f'id għal din il-ħbiberija.

Int qegħidt lil Ibnek fil-lemin tiegħek fis-sema:

- daħħal lil ħutna l-mejtin fl-hena tas-saltna tiegħek.



## **Missierna**

### **Talba**

Agħtina, o Alla li tista' kollox, li nifirġu bil-festa ta' l-appostlu San Tumas, u li, bl-għajnuna tat-talb tiegħu, nissahħu dejjem iżjed fil-fidi biex ikollna l-ħajja fl-Isem ta' dak li hu għarfu b'Mulej, Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

### **Għeluq**

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.  
**Ammen.**